租税条約に基づく認定を受けるための申請書(認定省令第一条第一号関係)

APPLICATION FORM FOR COMPETENT AUTHORITY DETERMINATION (Under the convention as listed in Item 1 of Article 1 of the Ministerial Ordinance for Determination under Convention)

| この申請書の記載に当たっては、別紙の注意事項を参照してください。 | | | | | | | |
|--|--|--|-------------|---|---------------|------------------------|--|
| 務署受付 | | See separate in | structi | ons. | | | |
| 税,一种 | | | | | 整理番号 | | |
| | (フ リ | ガナ |) | | | | |
| | 申 請 者 | の名 | 称 | | | | |
| | | name | | | (電託乗旦 | Telephone Number) | |
| 令和 年 月 日 | Place of head off | 事務所の所在地 fice or main office | | | (电前街 夕 | reteptione (valiber) | |
| 麴町税務署長経由 国 税 庁 長 官 殿 | 個人番号又は法人番号 (有する場合のみ記入) Individual Number or Corporate Number (If applicable) | | | | | | |
| To the Commissioner, National Tax Agency | 事業が管理・支配 | 記されている | | | (電話番号 | Telephone Number) | |
| via the District Director, | Place where the bus controlled | iness is managed | d and | 1 | | | |
| Kojimachi Tax Office | 居住者として課税され Country where you a and place where you (Note 8) | る国及び納税地(re taxable as resi are to pay tax | 注8) dent | (納税者番号 Taxpayer Identification Number) | | | |
| 日本において法人税の納税義務がある場 Place where you file a tax return to pay the corp | | | | | (電話番号 | Telephone Number) | |
| 認定を受けようとする国内源泉所得の種類及び Type and Brief description of Japanese source income for which a □所得税及び復興特別所得税 Income Tax and Special Income Tax fo □法人税 Corporation Tax | 税法第条第項第号に規定する国内源泉所得 Japanese Source Income prescribed in Subparagraphof Paragraphof ArticleofTax Act (| | | | | | |
| 適用を受けようとする租税条約に関する事項 Applicable Income Tax Convention □限度税率 Applicable Tax Rate % □免 税 Exemption □ 原産税率 Applicable Tax Rate % □ 中央 税 Exemption | | | | | | | |
| その他の必要な記載事項及び添付書類については、別紙を参照してください。 Other required Information and Attachments (法令により必要とされるその他の記載事項及び添付書類については、別紙を参照してください。 See instructions for information and attachments required by the relevant law ordinances. | | | | | | | |
| 当社は、日本国と との間の租税条約第 条第 項 に掲げる者のいずれにも該当せず、かつ、この申請書に記載する国内源泉所得について、同条第 項の規定に基づき当該租税条約の特典を受ける権利を有する者にも該当しませんが、当該国内源泉所得について、同条第 項に規定する日本国の権限ある当局の認定を受けることによって第 条第 項 の特典を享受するために、租税条約等の実施に伴う所得税法、法人税法及び地方税法の特例等に関する法律第 6 条の 2 に基づき申請します。 なお、当社の設立、取得若しくは維持又は業務の遂行は日本国と当該特典を受けることをその主たる目的の一つとするものではありません。当社は、日本、居住地国及びその他の国の法令に従って適正に納税を行っており、これからも適正な納税を行います。 We submit this application form in accordance with Article 6-2 of the Law concerning Special Measures of the Income Tax Act, Corporation Tax Act and Local Tax Act for the Enforcement of Tax Conventions in order to be granted benefits of the Convention between Japan and by the Competent Authority Determination pursuant to paragraph of Article of the Income Tax Convention, although we are not the resident prescribed in subparagraphs from of paragraph of Article of the Convention and further are not entitled to benefits with respect to an item of income in accordance with paragraph of Article of the Convention. We hereby declare that the establishment, acquisition, maintenance of us, or the conduct of our operations, do not have as one of their principal purpose the obtaining of benefits under the convention. We have been paying taxes properly under the relevant laws of Japan, country of our residence and other countries, and we will continue to pay taxes properly. | | | | | | | |
| 私は、この申請書の記載事項が正確か 年 月 | つ完全であることを宣 日 | 言します。 | | ereby declare that this statement knowledge and belief. | is correct an | d complete to the best | |
| Date | F-4 | | | | | | |
| 申請者(又はその代表者)の Signature of the applicant (| | | | | | | |

○ 代理人に関する事項;この申請書を代理人によって提出する場合には、次の欄に記載してください。 Details of Agent; If this form is prepared and submitted by the agent, fill out the following Columns.

| 代 理 人 の 資 格 Capacity of Agent in Japan | 氏名(名称) Full name | | 納税管理人の届出をした税務署名 Name of the Tax Office where the Tax Agent is registered |
|---|--|-------------------------|--|
| □ 納税管理人 Tax Agent □ その他の代理人 Other Agent | 住所(居所又は所在地) Domicile (Residence or location) | (電話番号 Telephone Number) | 税 務 署 Tax Office |

※「納税管理人」とは、日本国の国税に関する申告、申請、請求、届 出及び納付等の事項を処理させるため、国税通則法の規定により選任 し、かつ、日本国における納税地の所轄税務署長に届出をした代理人 をいいます。 "Tax Agent" means a person who acts on behalf of a taxpayer, as appointed by the taxpayer and registered at the District Director of Tax Office that has jurisdiction over the taxpayer pursuant to the provisions of Act on General Rules for National Taxes, to take necessary procedures concerning the Japanese national taxes, such as filing a return, applications and claims, payment of taxes and so forth.

(別紙)

FORM

【その他の必要な記載事項】(これらの記載事項は、適宜の様式に記載してください。)

Other required Information (The following information should be provided in other appropriate forms.)

1 認定を受けることができるとする理由の詳細

Details of the reasons you are to be given determination

- (1) 租税条約に規定する特典条項の基準を満たさない理由の詳細
 - Details of the Reasons You do NOT qualify under the Limitation on Benefits Article of the Convention
- (2) 租税条約に規定する特典条項の基準を満たさないにも関わらず、租税条約により認められる特典を受けようとする理由の詳細 Details of the Reasons you apply for Benefits of the Convention, although You do NOT qualify under the Limitation on Benefits Article of Convention
- (3) その設立、取得若しくは維持又はその業務の遂行が租税条約の特典を受けることをその主たる目的の一つとするものではないとする理由の詳細 Details of the Reasons the Establishment, Acquisition, Maintenance of the Applicant or the Conduct of its Operations are considered as NOT having the obtaining of benefits under the Convention as one of their principle purposes
- 2 居住地国における法人税に相当する税の課税状況(直前3事業年度分)

Descriptions of Tax Obligation in Country of Residence for Tax that is equivalent to the Japanese Corporation Tax (for preceding 3 taxable Years)

- 3 認定を受けようとする国内源泉所得の種類ごとの金額、支払方法、支払期日及び支払の基因となった契約の内容
- Amount of each Kind, method of Payment, Date of Payment and Summary of underlying Contract of the Japanese Source Income for which Application for Determination is requested
- 4 認定を受けようとする国内源泉所得の支払者の氏名及び住所若しくは居所又は名称及び本店若しくは主たる事務所の所在地

Full name and Domicile or Residence; or Name and Place of head Office or main Office of the Payer of the Japanese Source Income for which Determination is requested

5 その他参考となる事項

Other relevant Information

6 日本の税法上、外国法人が納税義務者とされるが、租税条約の規定によりその株主等である者(相手国居住者に限ります。)の所得として取り扱われる部分に対して租税条約の適用を受けることとされている場合の租税条約の適用を受ける割合に関する事項等(注4);

Details of proportion of income to which the convention is applicable, if the foreign company is taxable as a company under Japanese tax law, and if the convention is applicable to income that is treated as income of the member (limited to a resident of the other contracting country) of the foreign company in accordance with the provisions of the convention (Note 4)

| 外国法人の株主等で租税条約の適用を受ける者の氏名又は名称 Name of member of the foreign company to whom the Convention is applicable | 間接保有 Indirect Ownership | 持分の割合 Ratio of Ownership | 受益の割合= 租税条約の適用を受ける割合 Proportion of benefit = Proportion for Application of Convention |
|---|-------------------------------|--------------------------------|---|
| | | % | % |
| | | % | 9/0 |
| | | % | % |
| | | % | % |
| | | % | % |
| 슴計 Total | | % | · % |

申請書に記載した外国法人が支払を受ける認定を受けようとする株主等所得について、租税条約の相手国の法令に基づきその株主等である者の所得として取り扱われる場合には、その根拠法令及びその効力を生じる日を記載してください。

If the income for determination is treated as income of those who are its members under the law in the other contracting country of the convention, enter the law that provides the legal basis to the above treatment and the date on which it will become effective.

| 根拠法令 | 効力を生じる日 | 年 | 月 | 日 |
|----------------|----------------|---|---|---|
| Applicable law | Effective date | | | |

7 日本の税法上、団体の構成員が納税義務者とされるが、租税条約の規定によりその団体の所得として取り扱われるものに対して租税条約の適用を 受けることとされている場合の記載事項等(注5);

Details if, while the partner of the entity is taxable under Japanese tax law, and the convention is applicable to income that is treated as income of the entity in accordance with the provisions of the convention (Note 5) 由語書に記載した団体が支払を受ける設定を受けるシェス和毛国団体所得、第三国団体所得又は特定所得について、租税条約の相手国の注金に基づき

申請書に記載した団体が支払を受ける認定を受けようとする相手国団体所得、第三国団体所得又は特定所得について、租税条約の相手国の法令に基づき団体の所得として取り扱われる場合には、その根拠法令及びその効力を生じる日を記載してください。

If the income for determination is treated as income of the entity under the law in the other contracting country of the convention, enter the law that provides the legal basis to the above treatment and the date on which it will become effective.

| 根拠法令 | 効力を生じる日 | 年 | 月 | H |
|----------------|----------------|---|---|---|
| Applicable law | Effective date | | | |
| | | | | |

(次の事項は、上記1から5の中に必ず記入してください。)

(Following Information must be included in 1 though 5 above.)

① 設立又は組織年月日

Date of Establishment or Organization

② 設立又は組織された場所

Place where Corporation was established or organized

③ 資本金額又は出資金額

Amount of Capital

- ④ 居住地国における営業又は事業活動の内容
 - Description of Business in Country of Residence
- ⑤ 日本国内において営業又は事業活動を行っている場合、その営業又は事業活動の内容

Details of Business in Japan, if any

⑥ 日本国内に恒久的施設を有する場合、その名称及び所在地

Name and Address of Permanent Establishment(s) in Japan, if any

【必要な添付書類】(注 10、11)

Required Attachments (Note 10,11)

| 110 | qui eu rictaeriments (Note 10,11) | | | |
|--|---|----------|--|--|
| 1 | 居住地国の権限ある当局が発行した居住者証明書 | □ 添付 | | |
| | Residency Certification issued by the Competent Authority of the Country of Residence | Attached | | |
| 2 | 認定を受けることができるとする理由の詳細を明らかにする書類 | | | |
| | Documents showing the Details of Reasons You are to be given Determination | | | |
| | (1) 租税条約に規定する特典条項の基準を満たさない理由の詳細に関して参考となる書類 | □ 添付 | | |
| | Documents relevant to the Reasons you do NOT qualify under the Limitation on Benefits Article of Convention | Attached | | |
| | (2) その設立、取得若しくは維持又はその業務の遂行が租税条約の特典を受けることをその主たる目的の一つとするものではない | | | |
| | ことを明らかにする書類 | □ 添付 | | |
| | Documents showing that the Establishment, Acquisition, Maintenance of the Applicant or the Conduct of its Operations are considered as NOT having the obtaining of benefits under the Convention as one of their principle purposes | Attached | | |
| | (3) その他参考となる書類 | □ 添付 | | |
| | Other relevant Documents | Attached | | |
| 3 居住地国における法人税に相当する税の課税状況を明らかにする書類(直前3事業年度分) | | | | |
| Documents showing Tax Obligation in Country of Residence for Tax that is equivalent to Japanese Corporation Tax (for preceding taxable 3 Y | | | | |
| | (1) 居住地国における法人税に相当する税の税務申告書の写し(直前3事業年度分) | □ 添付 | | |
| | Copies of final Tax Returns for Tax that is equivalent to Japanese Corporation Tax (for preceding taxable 3 Years) | Attached | | |
| | (2) 財務諸表の写し(直前3事業年度分) | □ 添付 | | |
| | Copies of financial Statements (for preceding taxable 3 Years) | Attached | | |
| 4 | 認定を受けようとする国内源泉所得の種類ごとの金額、支払方法、支払期日及び支払の基因となった契約の内容を明らかにする書 | □ 添付 | | |
| 類 | | | | |
| Documents showing the Amount of each Kind, Method of Payment, Date of Payment and underlying Contract of the Japanese Source | | | | |
| Income for which Application for Determination is requested | | | | |

FORM

(認定省令第一条第一号関係) に関する注意事項 「租税条約に基づく認定を受けるための申請書」

INSTRUCTIONS FOR "APPLICATION FORM FOR COMPETENT AUTHORITY DETERMINATION" (Under the convention as listed in Item 1 of Article 1 of the Ministerial Ordinance for Determination under Convention)

-注 意 事 項-

申請書の提出について

- この申請書は、租税条約の特典条項の要件を満たさない者が、租税条約 の特典を受けるために、租税条約等の実施に伴う所得税法、法人税法及び地方税法の特例等に関する法律に基づく租税条約に基づく認定に関する省令(この申請書において認定省令といいます。)第1条第1号に掲げる租税条約の規定に基づく権限ある当局の認定を受けようとする場合に使 用します
- この申請書は、正副2通を作成して麹町税務署長を経由して、国税庁長官に提出してください。 この申請書の記載事項について異動が生じた場合には、その異動を生じ
- た事項、その異動を生じた日その他参考となるべき事項を適宜の様式に記 載し、速やかに麴町税務署長を経由して、国税庁長官に提出してください。
- 適用を受ける租税条約に両国間で課税上の取扱いが異なる事業体に関 する規定がある場合には、次の点にご注意ください(5において同じで

外国法人が支払を受ける認定を受けようとする所得であって、租税条約の規定によりその株主等の所得として取り扱われるものについては、相手国の居住者である株主等(その株主等の受益する部分に限ります。) の所得として取り扱われる部分についてのみその租税条約の規定の適用 を受けることができます。上記に該当する外国法人は、次の書類を添付して提出してください。

- 申請書に記載した外国法人が支払を受ける認定を受けようとする所 得が、相手国の法令においてその株主等の所得として取り扱われる場合には、その株主等が課税を受けていることを明らかにする書類(該当する場合のみ添付してください。) 「外国法人の株主等の名簿(様式16)」
- ③ 相手国の権限ある当局の株主等である者の居住者証明書 なお、この場合には、添付書類については、各株主等のうち、租税条約 に基づく認定を要する者のものを添付してください。
- その租税条約の相手国の居住者に該当する団体であって、日本ではその 構成員が納税義務者とされる団体の構成員(その団体の居住地国の居住者 だけでなく、それ以外の国の居住者や日本の居住者もろみます。以下同じです。)は、この申請書に次の書類(申請書に記載した団体に係るもの)を 添付して提出してください。

なお、その団体の構成員のうち特定の構成員が他の全ての構成員から 「相手国団体の構成員の名簿(様式16)」に記載すべき事項について通知 を受けその事項を記載した「相手国団体の構成員の名簿(様式16)」を提 出した場合には、全ての構成員が申請書を提出しているものとみなされま す。 ①

- 申請書に記載した団体が支払を受ける認定を受けようとする所得 が、居住地国の法令において団体の所得として取り扱われる場合に は、その団体が課税を受けていることを明らかにする書類 (該当する 場合のみ添付してください。)
- 「相手国団体の構成員の名簿(様式16)」
- 相手国の権限ある当局の団体の居住者証明書
- この申請書を納税管理人以外の代理人によって提出する場合には、その 委任関係を証する委任状をその翻訳文とともに添付してください。

- 申請書の□欄には、該当する項目について✔印を付してください
- 居住地国において納税者番号を有する場合には、その納税者番号を括弧 書きで記載してください。

■ C NLNU C N NC O V NC O V

認定を受けようとする国内源泉所得について、所得税法第161条第1項 又は法人税法第138条第1項の該当号数を記載するとともに、その国内源 泉所得の内容を括弧書きで簡記してください。

- 申請書の添付書類について 10 添付した書類については、□欄に✔印を付してください。 11 居住者証明書以外の添付書類については、その書類が外国語で作成され
- ている場合には、その翻訳文を合わせて添付してください。

-INSTRUCTIONS-

Submission of the form

- This form is to be used when a person who does NOT qualify under the Limitation of Benefits Article in the Convention under the provisions of the convention as listed in Item 1 of Article 1 of the Ministerial Ordinance for Determination under Convention applies for competent authority determination in order to be granted benefits of Convention.
- 2 This form must be submitted in duplicate to the Commissioner of the National Tax Agency via the District Director of Kojimachi Tax Office.
- To make any change to the information submitted on this form, describe the change, the date of the change occurred and other relevant information on separate sheet and submit it to the Commissioner of the National Tax Agency via the District Director of Kojimachi Tax Office as soon as possible.
- In the case where there exists an applicable convention between both countries with provisions for an entity that is treated differently for tax purposes, the next point should be noted (same as for column

For income that a foreign company receives, for which determination is requested, and that are treated as income of its members under the provision of the convention, the provision of the convention is applicable to only the portion that is treated as income of members who are residents in the other contracting country (limited to the portion that its members receive). Foreign companies that fall under this category should attach the following documents to this form:

- ① In the case that the income that an entity mentioned in 2 above receives, for which determination is requested, are treated as income of the entity under the law in its residence country, documents showing that tax is imposed on the entity (only when applicable).
- List of the Members of the Foreign Company (Form 16)
- The residency certification for shareholders of competent authority in the other country.

Note that those documents must be for the members among those discribed in ② who require the competent authority determination.

5 A Partner of an entity that is a resident of the Contracting State other than Japan under the Income Tax Convention (including a partner that is resident of Japan or any other country, in addition to the country of which the entity is a resident; the same applies below) and whose partners are taxable persons in Japan must submit this form attached with the following documents (those documents must be for the entity).

If a specific partner of the entity is notified of required information to enter in "List of the Partners of Entity (Form 16)" by all of the other partners and "List of the Partners of Entity (Form 16)" filled with the notified information, all of the partners are deemed to submit the application form.

- (1) If the income for which determination is requested is treated as income of the entity under the law in its residence country, documents showing that tax is imposed on the entity (only when
- applicable).
 "List of the Partners of Entity (Form 16)"
- The residency certification for entity of competent authority in the other country
- An Agent other than the Tax Agent must attach a power of attorney together with its Japanese translation.

Preparation of the form

- Applicable boxes must be checked.
- Enter the Taxpayer Identification Number in brackets, if you have it in country of residence.

The Taxpayer Identification Number is a number, code or symbol which is used for filing of return and payment of due amount and other procedures regarding tax, and which identifies a person who must take such procedures. If a system of Taxpayer Identification Number does not exist in the country where the recipient resides, or if the recipient of the payment does not have a Taxpayer Identification Number, it is not necessary to enter the Taxpayer Identification Number.

O Enter the number of the applicable subparagraph of Paragraph 1 of Article 161 of the Income Tax Act or of Paragraph 1 of Article 138 of the Corporation Tax Act regarding the Japanese source income for which application for determination is requested, and indicate the income in brackets.

Attachments to the form

- 10 Applicable boxes must be checked.
- Attach Japanese translations if attached documents are written in foreign language (except for residency certification).

If necessary, the applicant may be requested to furnish further information and documents for items stated in this form and other necessary items for determination.